香港童軍總會
九龍地域
雙月刊
第31卷 第6期
2021年11月30日
53rd

青少年成員的紀錄

以往經常收到一些學校、機構和家長們的查詢，希望確認或補回成員的考核紀錄和資料。可惜成員的資料，除支部最高獎勵外，所有紀錄只靠其旅團領袖協助存檔，總會、地域或童軍區也不作保存。不幸地，某些旅團因不同的原因，遺失了成員的考核或獲取獎章的紀錄，令成員未能補回應有的認可。總會有見及此，便於2年前推出了「青少年成員資訊系統」(YMIS)。 該系統主要記錄小量成員個人資料，所有考核紀錄、進度和狀況；當日後數據豐富後，更能作詳細分析，配合成員的需要。而對旅團領袖長遠而言，將來可減省一些行政工作，但在此新系統設立的初期，最困難的便是建立數據庫， 這項艱辛而沉悶的工作，全賴各位前線領袖的協助，經過2年的努力，系統資料已趨完善，期待新系統早日發揮其功能，為我們帶來便捷和可靠的服務！

地域總監的話

地域總監　譚國權

線上線下 • 童心同行
香港童軍 110 周年九龍地域嘉許禮 2021

文：活動協調人　孔維釗

九龍地域一向重視旅團及前線領袖的表現及貢獻，隨著環境改變，九龍地域不斷求變創新，從 2004 年起舉辦「傑出旅團暨傑出旅團領袖頒獎典禮」，至 2019 年起結合地域步操比賽等元素之「九龍地域會操」。每年皆安排公開場合嘉許所有傑出表現之旅團及旅團領袖。然而，2020 年「九龍地域會操」在新冠疫情嚴峻情況下取消，16 年來首次取消相關活動。

疫情緩和 • 重新出發

疫情稍為緩和，但配合防疫要求和場地的限制，地域冀望在可行的情況下，復辦相關嘉許活動，一方面展示地域轄下旅團的紀律精神，另一方面亦表揚旅團及旅團領袖在疫情下的努力。活動幸獲香港童軍 110 周年慶祝活動督導委員會接納為認可慶祝活動，因此「香港童軍 110 周年九龍地域嘉許禮 2021」任務正式展開。在上下同心共建嘉許禮活動之同時，更希望藉此活動更有效推廣童軍運動及保留成員計劃，承傳童軍運動百年基業。

與時並進 • 革新求變

因應防疫要求和場地的限制，籌備委員會決定將 2021 年 10 月 24 日舉行的活動模式改變，取消會操的環節，移師室內在香港童軍中心胡應湘宴會廳進行。是次活動邀請了林大輝博士，SBS, JP 蒞臨主禮。嘉許禮加入了地域總監嘉許、微電影創作比賽頒獎環節，以及網上參與元素。配合地域今年增開設的新 YouTube 頻道，連同原有 KR Scout Facebook 及 IG Channel / Fans Page，透過嘉許禮直播及微電影推動地域社交網上媒體，與年青人連繫，以實體及網上模式串連整個嘉許禮，與時並進。

嘉許禮獲獎單位，包括：

- 2021 年傑出旅團獎勵計劃共 287 個團
- 2021 年傑出旅團領袖獎勵計劃共 65 位領袖
- 地域總監嘉許共 30 位主辦機構負責人
- 微電影創作比賽共 5 個獲項（冠軍、亞軍、季軍、最佳創意及傑出製作獎）

同心同工 • 上下一心

嘉許禮以地域部門及童軍區聯合組成籌備委員會，集合各方的人材，集思廣益，以發揮團隊合作精神，共同策劃各項工作。感恩嘉許禮讓地域各部門及 9 區上下一心共同協作，令活動在疫情及眾多條件限制下能圓滿舉行，達致聯繫九龍地域轄下各成員的目的。

九龍地域會務委員會第 53 屆就職禮

文：地域總部總監（公共關係與傳訊） 劉斯琪

香港童軍總會九龍地域已於 2021 年 10 月 24 日（星期日）在香港童軍中心胡應湘宴會廳舉行九龍地域會務委員會第 53 屆就職禮。大會邀請了香港特別行政區政務司司長李家超先生擔任主禮嘉賓。司儀宣佈典禮開始，李司長便由香港總監劉彥樑先生、地域會長伍燕梅小姐、地域主席黃俊雄先生及地域總監譚國權先生陪同移步到台上就坐。在伍燕梅會長及李家超司長致辭後，便由李司長致送紀念品及頒發委任證予 2021 至 2022 年度地域會務委員會各委員，接著由譚國權總監頒授「五年服務獎狀」及「十年長期服務獎狀」；由副香港總監（常務）黎偉生先生頒授「長期服務獎章」及「長期服務三星獎章」，以及由劉彥樑總監頒授「功績榮譽獎章」及「銀獅勳章」。最後，黃俊雄主席致謝辭，儀式完畢後，一眾嘉賓拍攝大合照，本年度就職禮亦圓滿結束。

銀獅勳章 副會長 余煥懷先生

功績榮譽獎章 助理地域總監（區務） 鄭昉恇先生

長期服務三星獎章 選任委員 鄧念慈先生

長期服務獎章 選任委員 唐慧君女士

長期服務獎章 副會長 梁鉅海先生，MH

十年長期服務獎狀 副會長 陳義光先生，SBStJ

五年服務獎狀 副會長 江正本醫生

恭賀九龍地域獲獎人士
2021 年童軍獎勵

功績榮譽十字章

旺角區名譽會長
陳仲傑先生 , MH

九龍塘區區總監
鍾德成先生

深旺區區總監
馬振強先生

九龍第 19 旅副旅長
謝彩蓮女士

功績榮譽獎章

深水埗東區顧問
何非池先生 , BH

紅磡區區總監
何英華先生

地域總部總監（童軍）
黃珮琪女士

深旺區副區總監
陳國光先生

九龍第 1 海童軍旅旅長
陳承偉先生

九龍第 48 旅旅長
林鎮邦先生

九龍第 100 旅旅長
麥婉晶女士

九龍第 256 旅旅長
郭家暉先生

九龍第 1787 旅旅長
朱懿清女士

九龍第 21 旅副旅長
陳德泉先生

九龍第 35 旅副旅長
張再華女士

九龍第 57 旅小童軍團長
吳嘉雯女士

九龍第 249 旅小童軍團長
阮惠敏女士

2019 及 2020 年度模範童軍獲選名單

2019 年度
九龍第 19 旅深資童軍
黃嘉欣

2020 年度
九龍第 126 旅深資童軍
謝柏宇

恭賀九龍地域獲獎人士
2021 年地域總監嘉許

紅磡區		
九龍第 29 旅	聖公會奉基小學校長	翁少珊女士
九龍第 1272 旅	馬頭涌官立小學校長	曹小燕女士
九龍第 1408 旅	香港保護兒童會新航黃埔幼兒學校校長	何嘉鈴女士

何文田區		
九龍第 30 旅	聖公會蔡功譜中學校長	林玉琪女士
九龍第 79 旅	香港培正小學校長	葉展漢先生
九龍第 93 旅	迦密中學校長	伍妙儀女士
九龍第 205 旅	陳瑞祺（喇沙）書院校長	李丁亮先生

九龍城區		
九龍第 17 旅	喇沙書院校長	唐煥星先生
九龍第 53 旅	民生書院小學校長	梁桂英女士
九龍第 161 旅	聖博德學校校長	張作芳女士

九龍塘區		
九龍第 2 旅	賽馬會官立中學校長	梁呂琼女士
九龍第 6 旅	拔萃男書院校長	鄭基恩先生

旺角區		
九龍第 15 旅	聖公會諸聖中學校長	許華英女士
九龍第 136 旅	旺角街坊會主席	梁華勝先生 , BBS, JP
九龍第 217 旅	鮮魚行學校校長	施志勁先生
九龍第 251 旅	路德會沙崙學校校長	任竹嬌女士

深旺區		
九龍第 75 旅	英華小學校長	陳美娟女士 , MH
九龍第 126 旅	保良局唐乃勤初中書院校長	黃仲奇先生
九龍第 1230 旅	佳寶幼稚園校長	余盈盈女士
九龍第 1417 旅	荔枝角天主教小學校長	劉偉傑先生

深水埗東區		
九龍第 3 旅	九龍第 3 旅旅務委員會會長	梁子鵠先生
九龍第 62 旅	深水埔街坊福利事務促進會理事長	梁鉅海先生 , MH
九龍第 124 旅	香港四邑商工總會黃棣珊紀念中學校長	趙麗雅女士
九龍第 147 旅	九龍第 147 旅旅務委員會主席	何展才先生

深水埗西區		
九龍第 1106 旅	惠僑英文中學校長	鄭智賢先生 , MH
九龍第 1253 旅	長沙灣天主教小學校長	謝至美女士
九龍第 1315 旅	德貞幼稚園校長	龍雪冰修女

油尖區		
九龍第 130 旅	天主教新民書院前任校長	許瀚賢先生
九龍第 259 旅	東莞同鄉會方樹泉學校前任校長	黃麗娥女士
九龍第 1698 旅	基督教香港信義會信義中學校長	梁冠芬先生

九龍地域金紫荊獎章、總領袖獎章、榮譽童軍獎章及貝登堡獎章名單

金紫荊獎章

譚亦廷 九龍第 3 旅
黃進俙 九龍第 3 旅
盧智仁 九龍第 3 旅
周琰華 九龍第 3 海童軍旅
雷千誠 九龍第 3 海童軍旅
簡韻旂 九龍第 3 海童軍旅
黎子津 九龍第 10 旅
朱梓萁 九龍第 11 海童軍旅
邱榆林 九龍第 11 海童軍旅
何嘉晉 九龍第 13 旅
黃願臻 九龍第 13 旅
許令喬 九龍第 13 旅
黃家頤 九龍第 13 旅
鄭樂晴 九龍第 13 旅
張竣予 九龍第 17 旅
易恩瑜 九龍第 17 旅
陳洺謙 九龍第 17 旅
陳建非 九龍第 17 旅
曾立信 九龍第 17 旅
楊奕康 九龍第 17 旅
婁長治 九龍第 17 旅
張翹雋 九龍第 17 旅
易可卓 九龍第 17 旅
陳卓謙 九龍第 17 旅
謝允謙 九龍第 17 旅
盧柏希 九龍第 17 旅
蔣思晞 九龍第 17 旅
梁誠謙 九龍第 17 旅
區朗軒 九龍第 17 旅
劉宗澔 九龍第 17 旅
曹樂添 九龍第 17 旅
鍾柏熙 九龍第 17 旅
張汶軒 九龍第 17 旅
周筠傑 九龍第 17 旅
莫秉澔 九龍第 17 旅
洪飛逸 九龍第 17 旅
伍銘希 九龍第 17 旅
余　日 九龍第 17 旅
許殷寧 九龍第 19 旅
關雍慧 九龍第 19 旅
雷傑名 九龍第 19 旅
簡見熙 九龍第 19 旅
邵蔚嵐 九龍第 33 旅
邵雪嵐 九龍第 33 旅
黎蕙妤 九龍第 41 旅
梁詩琪 九龍第 41 旅
譚梓傑 九龍第 41 旅
章嘉晴 九龍第 41 旅
朱梓瑩 九龍第 41 旅
何茵沂 九龍第 42 旅
杜子晴 九龍第 42 旅
劉倩妍 九龍第 42 旅
雷泓迪 九龍第 42 旅
王梓暄 九龍第 42 旅
陳偉樂 九龍第 42 旅
張立謙 九龍第 53 旅
劉鎧瑄 九龍第 53 旅
林皓朗 九龍第 53 旅
張宏豐 九龍第 53 旅
劉栢熙 九龍第 57 旅
劉施霈 九龍第 57 旅
陳焯迪 九龍第 57 旅
黃楗程 九龍第 57 旅
張駿曦 九龍第 57 旅
黃逸朗 九龍第 57 旅
湯日朗 九龍第 61 旅
簡柔心 九龍第 61 旅
吳天約 九龍第 61 旅
陳曉瑩 九龍第 61 旅
趙芯言 九龍第 61 旅
黃靖嵐 九龍第 61 旅
李熹晴 九龍第 61 旅
魏孝行 九龍第 61 旅
方予辰 九龍第 61 旅
蔡以恒 九龍第 61 旅
江海澄 九龍第 61 旅
陳祉霖 九龍第 61 旅
林證朗 九龍第 61 旅
陳灝銘 九龍第 61 旅
陳晉賢 九龍第 61 旅
甘煒健 九龍第 61 旅
林柏曦 九龍第 61 旅
楊博文 九龍第 61 旅
黃靄嵐 九龍第 61 旅
梅子揚 九龍第 62 旅
鄭晞彤 九龍第 62 旅
李彥彤 九龍第 62 旅
李啓立 九龍第 62 旅
葉子業 九龍第 62 旅
高尚禮 九龍第 75 旅
楊弘信 九龍第 75 旅
梁政科 九龍第 75 旅
黃卓楓 九龍第 75 旅
陳逸亨 九龍第 75 旅
廖浚言 九龍第 75 旅
甘澤泓 九龍第 75 旅
黃卓祐 九龍第 75 旅
楊濼熙 九龍第 75 旅
刁俊康 九龍第 75 旅
李尚謙 九龍第 75 旅
趙尚哲 九龍第 75 旅
廖崇一 九龍第 75 旅
陳肇言 九龍第 75 旅
桂嘉雋 九龍第 75 旅
馬浚然 九龍第 75 旅
羅日朗 九龍第 75 旅
傅正豐 九龍第 75 旅
毛焯納 九龍第 75 旅
陳泓希 九龍第 75 旅
李宗衡 九龍第 75 旅
陳樂深 九龍第 75 旅
許雋珞 九龍第 75 旅
何凱翹 九龍第 75 旅
劉子喬 九龍第 75 旅
徐浩銘 九龍第 75 旅
張哲維 九龍第 75 旅
鍾承希 九龍第 75 旅
梁天朗 九龍第 75 旅
胡銘喆 九龍第 75 旅
許鈱匯 九龍第 75 旅
林嘉穎 九龍第 75 旅
梁亦晞 九龍第 75 旅
陳澍楠 九龍第 75 旅
陳浩銘 九龍第 75 旅
鄺展鋒 九龍第 79 旅
關煦熒 九龍第 79 旅
陳頌恩 九龍第 79 旅
蔡睿言 九龍第 79 旅
梁峻豪 九龍第 79 旅
黃煦朗 九龍第 79 旅
鄧晉麒 九龍第 79 旅
陳臻臻 九龍第 79 旅
周芷澄 九龍第 90 旅
羅聲朗 九龍第 90 旅
李承瀚 九龍第 90 旅
羅柏喬 九龍第 90 旅
李浚鏗 九龍第 90 旅
陳漮妮 九龍第 100 旅
黎梓妤 九龍第 100 旅
黎浠桐 九龍第 100 旅
區日希 九龍第 120 旅
櫻井亮 九龍第 120 旅
張福麟 九龍第 120 旅
陳楚淳 九龍第 120 旅
楊崇茵 九龍第 120 旅
李詩雅 九龍第 120 旅
蕭泳橦 九龍第 120 旅
蕭泳喬 九龍第 120 旅
林澤耀 九龍第 136 旅
鍾家熙 九龍第 136 旅
柳顯哲 九龍第 136 旅
王頌灝 九龍第 136 旅
鍾　晉 九龍第 136 旅
劉汶峰 九龍第 136 旅
李承啟 九龍第 136 旅
陳汝穎 九龍第 136 旅
羅紫悠 九龍第 136 旅
鍾冠賢 九龍第 138 旅
劉信廷 九龍第 138 旅
陳晞雯 九龍第 138 旅
袁沚妍 九龍第 138 旅
何羿言 九龍第 138 旅
呂宗熹 九龍第 138 旅
黃仕崑 九龍第 138 旅
陳峻嘉 九龍第 138 旅
唐孟銓 九龍第 138 旅
吳依璇 九龍第 138 旅
黃珈悠 九龍第 138 旅
潘衍而 九龍第 138 旅
李翰珽 九龍第 138 旅
麥紫瀅 九龍第 138 旅
鄭文謙 九龍第 150 旅
張炫濤 九龍第 150 旅
周彥宏 九龍第 150 旅
張繼元 九龍第 150 旅
陳雨陽 九龍第 150 旅
劉向陽 九龍第 150 旅
陳梓豪 九龍第 150 旅
劉家睿 九龍第 161 旅
謝鼎軒 九龍第 161 旅
鄭頌雯 九龍第 161 旅
俞佩霖 九龍第 161 旅
陳柏澔 九龍第 188 旅
張正叡 九龍第 205 旅
何烯榣 九龍第 205 旅
黃海峰 九龍第 205 旅
沈芊瑩 九龍第 249 旅
鍾文喬 九龍第 249 旅
黃爾樂 九龍第 249 旅
柯縉霖 九龍第 249 旅
嚴　朗 九龍第 249 旅
周嘉其 九龍第 249 旅
鄭家晴 九龍第 249 旅
董芷澄 九龍第 249 旅
張逸朗 九龍第 249 旅
陳芷晴 九龍第 1201 旅
陳穎妍 九龍第 1201 旅
何希晴 九龍第 1201 旅
賴立庭 九龍第 1201 旅
莊泳希 九龍第 1201 旅
蘇雋皓 九龍第 1201 旅
鄭宇芊 九龍第 1201 旅
溫曉澄 九龍第 1201 旅
林曉楠 九龍第 1288 旅
羅森蕊 九龍第 1288 旅
陳宇翹 九龍第 1288 旅
區杰倫 九龍第 1335 旅
林雅川 九龍第 1335 旅
林正禧 九龍第 1335 旅
林卓琛 九龍第 1361 旅
陳愉皎 九龍第 1361 旅
鄭浚昀 九龍第 1370 旅
謝卓熹 九龍第 1370 旅
周靖堯 九龍第 1370 旅
賴紀然 九龍第 1370 旅
劉卓盈 九龍第 1468 旅
劉芷絢 九龍第 1468 旅
劉芷晴 九龍第 1468 旅
李建臻 九龍第 1468 旅
龍皓然 九龍第 1468 旅
蕭　堯 九龍第 1668 旅
陳良君 九龍第 1668 旅
劉君瑜 九龍第 1668 旅
劉思瑜 九龍第 1668 旅
黃卓霖 九龍第 1787 旅
張昊允 九龍第 1787 旅

總領袖獎章

廖穎芝 九龍第 3 旅
黃朗灝 九龍第 17 旅
黃朗雲 九龍第 17 旅
黎家禧 九龍第 18 旅
劉俊熙 九龍第 57 旅
陳正珩 九龍第 57 旅
楊善如 九龍第 77 旅
葉穎瑜 九龍第 77 旅
鄭海岐 九龍第 90 旅
翁梓峻 九龍第 90 旅
鮑栩心 九龍第 93 旅
殷卓熙 九龍第 93 旅
陳　雋 九龍第 93 旅
胡綽芝 九龍第 93 旅
傅珈穎 九龍第 126 旅
黃安琪 九龍第 126 旅
蕭卓文 九龍第 205 旅
黃泓諺 九龍第 205 旅
麥卓熙 九龍第 205 旅
馬啟晉 九龍第 205 旅
王俊彥 九龍第 205 旅
劉嘉興 九龍第 213 旅
林保欣 九龍第 213 旅
甘恩喬 九龍第 1361 旅

榮譽童軍獎章

雷潤鏗 九龍第 11 旅
鄧皓駿 九龍第 18 旅
黎家浩 九龍第 18 旅
馮寶茹 九龍第 67 旅
杜碧芬 九龍第 218 旅
温竣仁 九龍第 249 旅
潘柏高 九龍第 249 旅
余霈銚 九龍第 1661 旅
黃乾恩 九龍第 1698 旅

貝登堡獎章

周智健 九龍第 3 海童軍旅
江佩樺 九龍第 19 旅
曾鈺茵 九龍第 19 旅
簡懷恩 九龍第 1532 旅
黎　東 九龍第 1532 旅

九龍地域小童軍36周年填色比賽

文：助理地域總部總監（小童軍） 賴文豐

在一年半的疫情下，小童軍們由面對面的實體集會變為網上集會。在疫情緩和，地域小童軍支部為帶動小童軍多參與本會童軍活動，及適逢九龍地域小童軍成立 36 周年，特意在 2021 年 8 月 13 日舉辦了「九龍地域小童軍 36 周年填色比賽」，共收到 1,250 份參賽作品，來自 40 個不同學校及旅團參加，報名非常踴躍。

是次比賽分別有小童軍組及公開組，小童軍組的參加者來自地域 9 個區的小童軍成員。另考慮現在疫情下，可令公眾參與及認識本會小童軍運動，故特別設立公開組，給全港不同階層，讓 4 至 8 歲的小朋友和地域的小童軍成員共同參與。面對疫情，感恩各學校及本地域各旅團積極支持，從而帶領所有參加者竭盡所能，積極參與是次比賽，為所屬單位爭取榮譽。

頒獎典禮於 2021 年 10 月 10 日（星期日）在九龍地域大堂舉行，典禮頒獎嘉賓包括：地域訓練委員會主席陳健龍先生、地域總監譚國權先生、副地域總監（青少年活動與訓練）殷斯偉先生、助理地域總監（青少年活動）林有根先生、2 位評審方春妍老師及葉常春老師，連同各獲獎者，場面十分熱鬧。

小童軍組

冠軍
九龍第 78 旅　文芷晴

亞軍
九龍第 1315 旅　袁嘉儀

季軍
九龍第 35 旅　鄧宇峰

優異獎

九龍第 33 旅　梁栩峻
九龍第 78 旅　柯卓賢
九龍第 80 旅　葉芊銳
九龍第 80 旅　鄧紋忻
九龍第 1315 旅　甄芯雅
九龍第 1525 旅　陳美霖

公開組

冠軍
李泓澔
香港培正小學（幼稚園）

亞軍
賴若蓿
香港培正小學（幼稚園）

季軍
譚皓銘
保良局李樹福幼稚園

優異獎

葉禮進 李依霖 吳以芯
黃青霖 鄭潔芝
香港培正小學（幼稚園）

黃沛晴 任浩銛 凌澤朗
香港培正小學

諸均濠 黃可盈
保良局李徐松聲
紀念幼稚園

方美蘅 黃嘉儀
聖公會奉基千禧小學

2021 香港青少年制服團體國情研習班（網絡）

文：地域總部總監（領袖資源） 文傑

2021 香港青少年制服團體國情研習班（網絡）於 2021 年 9 月 6 至 11 日順利舉行。本人有幸獲九龍地域推薦，成為香港童軍總會的代表之一，參與本屆研習課程。

是次研習課程由國家行政學院及中聯辦青年工作部聯合舉辦，並邀請本港 12 個青少年制服團體各派出代表參加；縱然疫情所限，未能安排參加者到北京留宿學習，在主辦單位的悉心安排下，將研習班的教學內容巧妙地分為線上學習、現場教學及分享交流。課堂全程共情交互，一眾制服團體的代表獲益匪淺。5 天的研習內容涵蓋國家主要政策、近代中國歷史、未來發展規劃、中港法制簡介、國際外交格局等等，讓學員從各個嶄新的角度認識祖國及了解世界。

在每年童軍大會每一位成員在莊嚴的氣氛下覆誓對童軍承諾，不忘初心。而其中「對國家盡責任、對別人要幫助、對規律必遵行」，也是我們慣常三指敬禮中的意義；所以，作為領袖肩負起實踐教育及統籌訓練的角色，完成這個國情研習班後，我將所學及體會融合到童軍的活動及訓練中，讓更多童軍成員有機會了解課程的核心元素，傳承當中知識及精神。

「青年興則國家興，青年強則國家強」，青年一代有理想、有作為、有擔當；因此，作為在香港致力培育青少年工作的志願團體，我們更應發揮好教育年輕一代的角色，鼓勵及支持青少年成員及領袖積極認識祖國及香港；並且薪火相傳，以生命影響更多生命。

我的 童軍 生活 微電影 創作 比賽

文：活動負責人 朱均偉

現時智能手機的發展日新月異，其拍攝功能更日趨專業級數，九龍地域特別舉辦以「我的童軍生活」為主題，並以手機拍攝的微電影創作比賽。藉此讓各成員在回復實體集會活動的同時，加強對旅團及童軍活動的歸屬感。此外，是次比賽同時亦舉辦了「錄像製作工作坊」，向參加者教授基本的拍攝技巧。

比賽共分為個人組及單位組，讓成員以個人或自由組合參與。最後收集到的作品各具特色，有早年以童軍身份參加的海外活動遊記、旅團集會的生活點滴，亦有童軍旅的介紹短片，精彩絕倫，所有參賽影片均已上載到九龍地域的 YouTube 頻道 #krscout，有興趣者歡迎瀏覽觀看。

獲獎名單：

獎項	作品名稱	參賽單位／ 參加者
冠軍 及 最佳創意獎	我的童軍生活 1532	九龍第 1532 旅
亞軍	我們的 1304 旅	九龍第 1304 旅
季軍	香港童軍 110 油尖暖意傳萬家	油尖區
傑出製作獎	九龍第 33 旅幼童軍復會	九龍第 33 旅 葉志泳

恭賀九龍地域第 199 旅童軍團長陳健文先生榮獲「第 20 屆亞太區童軍攝影比賽」銅獎

P：編輯組筆者　　N：陳健文 (Nelson)

P：首先恭喜 Nelson 第一次參賽便獲得「第 20 屆亞太區童軍攝影比賽」銅獎殊榮。今次大會的比賽主題是：「逆境下的團結」。有些什麼原因誘發去參賽？

N：其實是無心插柳，相片是來自 2020 年 4 月內地事務署一項童心抗疫服務。當時雖然疫情肆虐，但都很想盡一分力，幫助社會上有需要的人士，故以義工身份參加。本來打算拍攝一些相片作活動紀錄，並沒有想過參加比賽，但當 2021 年 5 月看到國際署有這個攝影比賽通告，而比賽主題是「逆境下的團結」，我腦海內便浮現這張一年前的相片，覺得跟大會主題也吻合，所以便報名參加。

P：相比其他獲獎作品，其實你想透過相片帶出什麼訊息？

N：我以「Give for Hope 賦予希望」作為是次參賽作品的標題，是想帶出童軍領袖服務社會、為他人燃點希望的精神；即使在疫情期間，只要做足準備，也可幫助他人，團結社會。

P：知悉相片中的活動已在 2020 年進行，而一年後你仍記得有此活動及此相片，是否這活動對你有很深刻的感受？

N：是的。2020 年疫情十分嚴峻，當時大家都很迷茫，很多基層人士及獨居長者的防疫用品都非常不足，我更目睹有長者在家中曬晾已清洗的口罩，感受至深，所以很想藉著這張相片，喚起各童軍成員的初心，無論順境、逆境，都要時刻關顧社會有需要的人士。

綜觀相片構圖看似簡單，但內裡包含了：領袖角色、同理心、關愛社會等訊息。與 Nelson 短短一夕話，雖他說無心插柳，但不忘初心，他讓來自亞太區的評委，認識香港童軍領袖在疫情下發揮團結力量，發放正能量，為社會增添希望與動力。

得獎相片將會用於 2022 年亞太區出版之物品，包括童軍月曆，更會於 2022 年 2 月舉行的第 27 屆亞太區童軍會議中作出表揚。

再次恭賀！

SCOUTS
Creating a Better World

World Scout Bureau, Asia-Pacific Regional Office
Bureau Mondial du Scoutisme, Bureau Régional Asie-Pacifique

Mr. Herbert Au-Yeung
International Commissioner
Scout Association of Hong Kong
10/F Hong Kong Scout Centre Scout Path,
Austin Road Kowloon, HONG KONG

26 October 2021

20th APR Scout Photo Contest winners

Dear Herbert,

Greetings!

We are pleased to inform you that the photo entry of CHAN Kin-man won the Bronze Prize for his entry "Give for Hope" during the final judging of the 20th Asia-Pacific Region Scout Photo Contest 2021.

Top rated photographers in the Philippines did the pre-selection of 15 finalists and renowned photographers in Japan chose the six winners. Please convey our congratulations to CHAN Kin-man and accept our appreciation for the cooperation that Scout Association of Hong Kong has extended for the success of this year's photo contest.

All the winning entries and finalists will be used in our major regional publications such as calendar and posters, as well as in social media. Recognition of winners will be at the 27th APR Scout Conference in February 2022.

Yours in Scouting,

J. Rizal C. Pangilinan
Regional Director
World Organization of the Scout Movement
Asia-Pacific Region

童軍單車維修工作坊

文：單車會主席 趙嘉俊　單車會秘書 趙鎮驅

相信很多人都有單車活動的經驗，懂得踩單車更好像是人生必須掌握的技能之一，就像學習游泳，但是對單車相關的維修及保養，對大多數人而言都是非常陌生的。親手維修及改裝單車更像是遙不可及的事情。是我們都沒有這個興趣嗎？似乎，在過去 2 年由九龍地域單車會所舉辦的單車維修工作坊就解答了這個疑問。

在 2021 年 7 月 17 日（星期六），單車會舉辦了第 2 次單車維修工作坊，跟上一年的情況一樣，參加人數非常踴躍。慶幸得到專業單車維修中心的大力支持，2 次活動都在專業級別的維修中心內進行。

由學員進場的一刻，大家已經深深地被琳琅滿目、豐富而專業的工具所吸引。對於一般人而言，要說出那些工具的名字確實有點困難，再加上場內放置了各種不同類型的單車，以及相關的零部件，實在讓人目不暇給。

維修中心的負責人 Roy 和駐場的單車維修技師「東師傅」，都是非常貪玩的人，場內還放滿了各式各樣大人細路都很喜歡的玩具。活動還未開始，已經令各學員十分興奮。

在活動的初段，經驗豐富的 Roy 師傅講解了科普單車的有趣知識，例如：介紹不同類型的單車、單車在香港的發展和應用等。當然，Roy 師傅也強調單車活動的安全守則，希望我們能安全地享受單車的樂趣。

Roy 師傅帶領我們參觀維修中心的每個角落，包括：不同種類的零部件、自行生產配件時用到的車床和鑼床、一整列配置專業的工作台及工具等。Roy 師傅還介紹了不同類型的單車輪圈和車架。過程中，邀請學員體驗相關配件的硬度和重量，大家都為之讚嘆，真的沒有想過車架和輪圈能夠輕得像沒有重量一樣。實在跟大家所想像的有天淵之別，難怪有一些單車的售價會如此昂貴，原來實在物有所值。

接著，學員非常期待的環節，親手保養及改裝單車。大會安排了相對小型的單車給學員們實習，配合指定的改裝和保養任務，讓學員們掌握相關的知識和經驗。學員分成數個小組，互相配合完成任務，包括：更換大齒餅、腳踏和曲柄、打鏈條、更換車呔及內胎，以及重新調教煞車系統、潤滑和保養。

過程中牽涉相當的難度，其中需要用到一些非常特殊的工具，例如：更換腳踏曲柄的特定工具，配合指定的方法和步驟，對學員而言也有一定的難度。幸好，Roy 師傅和東師傅，以及單車會會長曾天柱先生，全程陪伴和指導各學員。

在專家指導之下，大家都能夠順利完成任務，對學員而言能夠親身體驗和實踐專業維修保養，實在是非常有成就感的經驗。學員表現出強烈的好奇心、經常有禮地發問、互相幫助及展現出良好的團隊精神。

最後，當我們以為活動完成時，其中 2 位學員還意猶未盡，請求 2 位師傅，再教授他們更高階的技巧和知識。2 位師傅都非常高興，甚為欣賞學員積極主動的學習態度，特別加長時間給 2 位學員補課。就這樣，單車維修工作坊順利完成，感謝一眾籌備人員、各位學員，以及一向大力支持我們的專業單車維修中心。期待下次活動的舉辦，希望下次能與你見面。

香港童軍 110 周年
深水埗東區 30 周年活動開幕禮
童享家庭樂日營

文：活動籌委會主席　李建豪

今年是香港童軍成立 110 周年的大日子，無獨有偶，也適逢是深水埗東區成立 30 周年。活動籌委會經過半年時間的準備及努力，並感謝民政事務局及家庭議會的鼎力支持，很高興「童享家庭樂日營」能夠在 2021 年 10 月 31 日假元朗錦田有機薈農莊菠蘿園順利完成。

由於疫情關係，團隊在籌備這活動時經歷了很多的挑戰，從場地的選擇、參與活動人數的預算，以及活動方式等的安排，作出多方面的考慮及計劃。慶幸是次活動報名人數十分踴躍，得到很多深水埗東區的童軍家庭及街坊家庭的支持，最終有 800 名參加者參與。

很高興看到所有的參加者都輕鬆及歡欣地參與遊戲及活動，歡愉的氣氛是過去 2 年多以來，大家都十分懷念的情景。是次活動為配合防疫及衞生措施，大會特意向每位參加者派發附有深水埗東區徽章的口罩，給各位參加者使用。

是次活動很榮幸邀請了地域總監譚國權先生擔任主禮人，與參加者一同分享活動的喜悅。此外，活動喜獲本區成立時，首任區總監劉廣慶先生親臨見證深水埗東區成立 30 周年活動開幕禮。

九龍地域發放訊息專區

為提升地域資訊效率，已特設「九龍地域發放訊息專區」，主要用途如下：

1. 每月通告
2. 特別通知
3. 緊急通知（如地域大型活動遇惡劣天氣之宣布）

訊息發放專區將以智能手機應用程式 WhatsApp 廣播功能運作，並歡迎各界人士訂閱，訂閱者不需記名而各訂閱者相互間不會得知其他訂閱者的電話號碼。如欲訂閱訊息專區，請完成以下程序：

1. 於裝有 WhatsApp 應用程式的智能手機新增 9540 8470 為聯絡人；
2. 以 WhatsApp 發放任何非空白訊息（如：Hi）予 9540 8470；
3. 你將被加入「九龍地域發放訊息專區」，並會不定期收到地域資訊。

備註：

1. 「九龍地域發放訊息專區」只用作單向資訊發放，並非熱線電話；
2. 登記「九龍地域發放訊息專區」服務後，即表示同意接收由 9540 8470 發送的地域資訊；
3. 登記後如不欲繼續使用「九龍地域發放訊息專區」服務，請以登記電話 WhatsApp 發送「取消訂閱」予 9540 8470，九龍地域將於收到訊息後刪除有關登記，相關電話號碼日後將不會再收到由 9540 8470 發出之有關訊息廣播。

詳情請參閱地域特別通告第 01/20 號。

九龍地域發放訊息專區
WhatsApp
9540 8470

徵稿

- 本刊物公開歡迎各級童軍成員提供圖文佳作。
- 投稿者請附真實姓名、單位、職銜及聯絡電話。
- 來稿請以 400 字為限，並附上最少 3 張相片，格式為 jpg。
- 每期之截稿日期為雙數月之月底。
- 特此聲明，凡在活動安排及／或獲取的文稿、相片、錄像、聲軌之全部或其部分屬香港童軍總會九龍地域所有，並保留其刊登、出版、廣播、轉載、刪剪、修改、展覽或作宣傳用途而不另行通知及付酬；文章及／或文章及相片被刊登後，本地域即有權透過本地及海外媒體（包括網頁）轉載被刊登的文章及／或相片。如有異議，請先表明。

九龍地域網頁

Facebook 專頁

香港童軍總會九龍地域

會長：伍燕梅　主席：黃俊雄　總監：譚國權

公共關係委員會主席
湯蕊瑗

贊助人
伍燕梅　黃俊雄

雙月刊編輯組
主　　席：湯蕊瑗
監　　督：梁婉冰
總 編 輯：林偉文
副總編輯：劉斯琪
　　郭家暉
　　黃兆芬
助理編輯：張秀英
　　何偉文
行　　政：陳彩燕

出　　版：香港童軍總會九龍地域公共關係部
投 稿 電 郵：offf@krscout.org
投 稿 電 話：2957 6482
地　　址：九龍柯士甸道童軍徑香港童軍中心 9 樓 926 室
電　　話：2957 6488
電　　郵：enquiry@krscout.org
網　　址：http://www.krscout.org
Facebook：http://www.facebook.com/scout.kr